

houdende instemming met

1° de overeenkomst tussen het Koninkrijk België en de Staat Malta tot het vermijden van dubbele belasting en tot het voorkomen van het ontgaan van belasting, en het protocol, beide ondertekend te Brussel op 28 juni 1974, zoals gewijzigd door de aanvullende overeenkomst van 23 juni 1993

en het protocol van 19 januari 2010;

2° de aanvullende overeenkomst tot wijziging van de overeenkomst vermeld onder 1°, ondertekend te Brussel op 23 juni 1993,

3° het protocol, ondertekend te Brussel op 19 januari 2010, tot wijziging van de overeenkomst, vermeld onder 1°, zoals gewijzigd door de aanvullende overeenkomst, vermeld onder 2°

#### VERWIJZINGEN\*

##### *Zitting 2012-2013*

<u>Stukken</u>	- Ontwerp van decreet	: 1993 – Nr. 1
	- Verslag	: 1993 – Nr. 2
	- Tekst aangenomen door de plenaire vergadering	: 1993 – Nr. 3

Handelingen - Bespreking en aanneming: Vergadering van 29 mei 2013.

---

\* Bestemd voor het Belgisch Staatsblad.

Het VLAAMS PARLEMENT heeft aangenomen  
en Wij, REGERING, bekrachtigen hetgeen volgt:

**DECREET**

houdende instemming met

- 1° de overeenkomst tussen het Koninkrijk België  
en de Staat Malta tot het vermijden van dubbele belasting  
en tot het voorkomen van het ontgaan van belasting, en het protocol,  
beide ondertekend te Brussel op 28 juni 1974,  
zoals gewijzigd door de aanvullende overeenkomst  
van 23 juni 1993 en het protocol van 19 januari 2010;
- 2° de aanvullende overeenkomst tot wijziging  
van de overeenkomst vermeld onder 1°,  
ondertekend te Brussel op 23 juni 1993,
- 3° het protocol, ondertekend te Brussel op 19 januari 2010,  
tot wijziging van de overeenkomst, vermeld onder 1°,  
zoals gewijzigd door de aanvullende overeenkomst, vermeld onder 2°

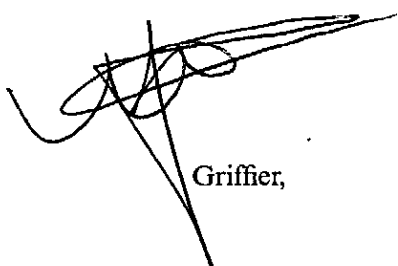
**Artikel 1.** Dit decreet regelt een gemeenschaps- en een gewestaangelegenheid.

**Art. 2.** Zullen volkomen gevolg hebben:

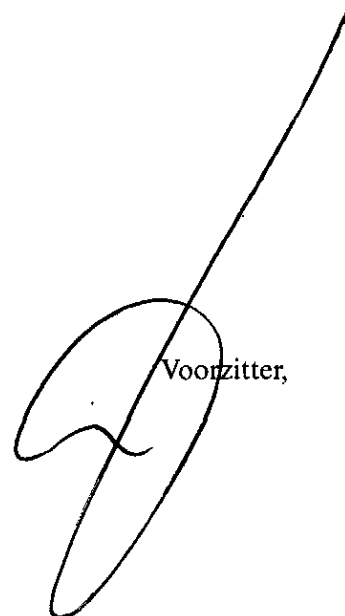
- 1° de overeenkomst tussen het Koninkrijk België en de Staat Malta tot het vermijden van dubbele belasting en tot het voorkomen van het ontgaan van belasting, en het protocol, beide ondertekend te Brussel op 28 juni 1974, zoals gewijzigd door de aanvullende overeenkomst van 23 juni 1993 en door het protocol van 19 januari 2010;
- 2° de aanvullende overeenkomst, ondertekend te Brussel op 23 juni 1993, tot wijziging van de overeenkomst tussen het Koninkrijk België en de Staat Malta tot het vermijden van dubbele belasting en tot het voorkomen van het ontgaan van belasting, en van het protocol, ondertekend te Brussel op 28 juni 1974;
- 3° het protocol, ondertekend te Brussel op 19 januari 2010, tot wijziging van de overeenkomst tussen het Koninkrijk België en de Staat Malta tot het vermijden van dubbele belasting en tot het voorkomen van het ontgaan van belasting, en van het protocol, beide ondertekend te Brussel op 28 juni 1974, zoals gewijzigd door de aanvullende overeenkomst van 23 juni 1993.

AANGENOMEN DOOR HET VLAAMS PARLEMENT,

Brussel, 29 mei 2013.



Griffier,

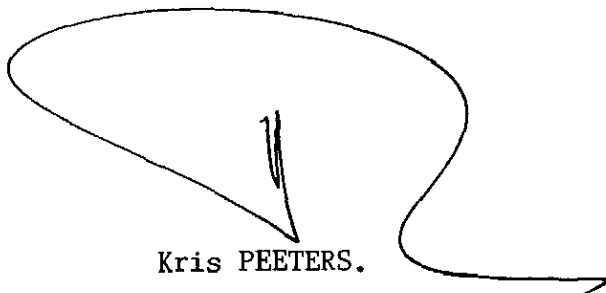


Voorzitter,

Kondigen dit decreet af, bevelen dat het in het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

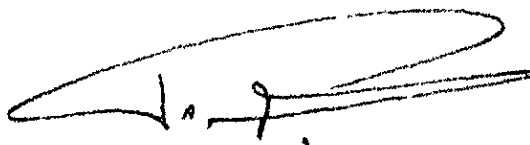
Brussel, 7 juni 2013.

De minister-president van de Vlaamse Regering

A large, stylized handwritten signature in black ink, consisting of a large loop at the top and a long, sweeping tail that extends to the right.

Kris PEETERS.

De Vlaamse minister van Financiën, Begroting, Werk,  
Ruimtelijke Ordening en Sport,

A handwritten signature in black ink, featuring a series of connected loops and a long, horizontal tail.

Philippe MUYTERS.